



Europos Sąjungos
Taryba

Liuksemburgas, 2019 m. birželio 6 d.
(OR. en)

10255/19

HYBRID 24
COPS 189
CFSP/PESC 476
JAI 687
COTER 76
CYBER 205

POSĖDŽIO REZULTATAI

nuo:	Tarybos generalinio sekretoriato
kam:	Delegacijoms
Dalykas:	Išvados dėl darbo, atlikto pagal Bendros kovos su hibridinėmis grėsmėmis sistemos 1 veiksmą - Tarybos išvados - (2019 m. birželio 6 d.)

Delegacijoms priede pateikiamos Tarybos išvados dėl darbo, atlikto pagal Bendros kovos su hibridinėmis grėsmėmis sistemos 1 veiksmą, kurias Taryba priėmė 2019 m. birželio 6 d. įvykusiame 3697-ame posėdyje.

**IŠVADOS DĖL DARBO, ATLIKTO PAGAL BENDROS KOVOS SU HIBRIDINĖMIS
GRĖSMĖMIS SISTEMOS 1 VEIKSMA**

Europos Sąjungos Taryba,

1. PRIMINDAMA 2016 m. bendrą Europos Komisijos ir Sąjungos vyriausiosios įgaliotinės užsienio reikalams ir saugumo politikai komunikatą Europos Parlamentui ir Tarybai „Bendra kovos su mišriomis grėsmėmis sistema. Europos Sąjungos atsakas“ ir 2016 m. balandžio 19 d. Tarybos išvadas dėl kovos su mišraus pobūdžio grėsmėmis;
2. PABRĖŽDAMA 2018 m. kovo mėn. Europos Vadovų Tarybos išvadas, kuriose teigiama, kad ES ir jos valstybės narės turėtų toliau stiprinti savo kovos su hibridinėmis grėsmėmis pajėgumus, taip pat 2018 m. birželio mėn. Europos Vadovų Tarybos išvadas, kuriose primenama, kad Europa turi prisiimti didesnę atsakomybę už savo pačios saugumą ir sustiprinti savo kaip patikimos ir tikros veikėjos ir partnerės saugumo ir gynybos srityje vaidmenį;
3. PRIPAŽINDAMA, kad pagrindinė atsakomybė už kovą su hibridinėmis grėsmėmis tenka valstybėms narėms;
4. PAŽYMĖDAMA, kad kova su hibridinėmis grėsmėmis nustatyta kaip viena iš pagrindinių sudedamųjų dalių, susiejančių ES vidaus ir išorės politiką siekiant pagerinti jos saugumo aplinką ir apsaugoti Sąjungą bei jos piliečius;

5. PABRĖŽDAMA „Pirmininkaujančios valstybės narės draugų“ grupės (Bendros kovos su hibridinėmis grėsmėmis sistemos 1 veiksmo įgyvendinimas) svarbą didinant informuotumą apie hibridines grėsmes, užtikrinant, kad valstybių narių ir ES lygmenimis būtų laikomasi susieto požiūrio į nuolatinės pastangos, įskaitant keitimąsi geriausia patirtimi ir dalijimąsi informacija, kad būtų prisidedama prie bendro ES supratimo apie hibridines grėsmes;
6. PRIPAŽINDAMA valstybių narių pastangas atlikti apklausą dėl hibridinių grėsmių, kartu pripažindama, kad reikia toliau dirbti siekiant nuolat didinti ES atsparumą hibridinėms grėsmėms;
7. PALANKIAI VERTINA valstybių narių padarytą pažangą, susijusią su Bendros sistemos 1 veiksmo numatytos apklausos dėl hibridinių grėsmių, kuria siekta įvertinti pagrindines pažeidžiamumo dėl hibridinių grėsmių sritis, rezultatais, taip pat tinkamą rezultatų sklaidą tarp valstybių narių, Europos Komisijos ir Europos išorės veiksmų tarnybos;
8. PRAŠO Komisijos ir EIVT atsižvelgti į šiuos rezultatus siekiant tęsti darbą, bendradarbiaujant su valstybėmis narėmis, nustatant sritis, kurioms reikia skirti daugiau dėmesio, ir taip pat prašo Komisijos ir EIVT akcentuoti vykdant 1 veiksmą nustatytas pažeidžiamumo sritis ir pirmenybę suteikti toms sritims, dėl kurių reikia spręsti ES lygmeniu;
9. PRAŠO Komisijos ir EIVT ir toliau atkreipti atitinkamų Tarybos parengiamųjų organų dėmesį į pažangą, padarytą įgyvendinant sistemos veiksmus, kad būtų sudarytos palankesnės sąlygos bendram supratimui, informuotumui apie šiuo metu ES ir jos valstybėms narėms kylančių grėsmių lygį ir toliau intensyvinamos pastangos siekiant stiprinti pajėgumus;

10. PABRĖŽIA labiau koordinuoto požiūrio tarp valstybių narių ir tarp ES institucijų svarbą, atsižvelgiant į šių grėsmių daugialypį pobūdį ir jų poveikį ES saugumui;
11. RAGINA ES ir jos valstybes nares toliau savanoriškai dalytis informacija ir geriausia patirtimi, siekiant prisidėti prie bendro ES supratimo apie hibridines grėsmes.
-